

Dodatok č.1 ku KÚPNO PREDAJNÁ ZMLUVA č.: 24576-12923
(ďalej len „ZMLUVA“)

uzatvorená v súlade s ustanovení § 409 a nasl. Zákona č. 513/1991 Z.z., Obchodný zákonník, v platnom znení dnešného dňa, mesiaca a roku medzi nižšie uvedenými stranami:

KUPUJÚCI: Železiarne Podbrezová a.s.

so sídlom: Koláreň 35, 976 81 Podbrezová

IČO: 31 562 141

DIČ: SK2020458704

Bankovné spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.

Č.ú.: 0303250605/0900

Zastúpená: Ing. Ľubor Schwarzbacher – člen predstavenstva a technický riaditeľ

Ing. Marian Kurčík – podpredseda predstavenstva a ekonomický riaditeľ

(ďalej len KUPUJÚCI)

vo veciach zmluvných:

vo veciach technických:

PREDÁVAJÚCI: Struers GmbH, organizační složka

zapísaná v obchodnom registri vedenom Mestským súdom v Prahe, oddiel C , vložka 241 01

so sídlom v Prahe, Havlíčkova 361, Roztoky u Prahy, Česká republika.

IČO: 26 77 12 09

DIČ: CZ26 77 12 09

Bankovné spojenie: UniCredit Bank Slovakia a.s., Krížna 50, 821 08 Bratislava

Slovenská republika

Č.ú.: 8999973014/1111

IBAN: SK82 1111 0000 0089 9997 3014

SWIFT: UNCRSKBX

zastúpená p. Ing. Davidom Černickým, zodpovedným zástupcom

(ďalej len PREDÁVAJÚCI)

Článok VIII. – Záverečné ustanovenie sa rozširuje o bod. č. 6. v nasledovnom znení:

VIII. Záverečné ustanovenia

6. Z dôvodu, že predmet plnenia bude financovaný z prostriedkov poskytnutých kupujúcemu na základe zmluvy o NFP, bude predávajúci povinný strpieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiacich s dodávkou predmetu plnenia kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o NFP a to oprávnenými osobami v zmysle článku 12 všeobecných zmluvných podmienok Zmluvy o NFP a poskytnúť týmto osobám všetku potrebnú súčinnosť. Za osoby oprávnené sa považujú:
- Poskytovateľ nenávratného finančného príspevku a ním poverené osoby.
 - Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby.
 - Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby.
 - Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov.
 - Osoby prizvané orgánmi podľa písm. a)-d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a Európskeho spoločenstva.

Ostatné body zmluvy ostávajú bez zmien.


Ing. Milan Srnka PhD.

V Roztokách u Prahy, dňa: 15.11.2011


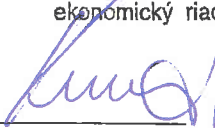
V Podbrezovej, dňa: 23.11.2011

M. Srnka GmbH
Havlíčková 364, 252 63 Roztoky u Prahy
Tel: +420 233 312 625. Fax: +420 233 312 644
DIČ: CZ26771209

Za predávajúceho
Ing. David Černický - zodpovedný zástupca

Ing. Mária NIKLOVÁ
personálna riaditeľka

Ing. Marian KURČÍK
ekonomický riaditeľ

Za kupujúceho


Ing. Milan Srnka PhD.